



République Démocratique du Congo  
**UNIVERSITE BILINGUE DU CONGO**  
**UBC**



*L'Education qui brise les barrières*

## SERVICES ACADEMIQUES

### Formulaire d'Inscription

Année académique : 2023-2024

PHOTO

#### Informations personnelles du candidat

Prénom : \_\_\_\_\_  
Nom : \_\_\_\_\_  
Post-nom : \_\_\_\_\_  
Lieu de naissance : \_\_\_\_\_ Date de naissance : \_\_\_\_/\_\_\_\_/\_\_\_\_  
Sexe : \_\_\_\_\_ Etat civil : \_\_\_\_\_ Nationalité : \_\_\_\_\_  
Nom du père : \_\_\_\_\_ Profession : \_\_\_\_\_  
Nom de la mère : \_\_\_\_\_ Profession : \_\_\_\_\_  
N° Tél : +243 \_\_\_\_\_ E-mail : \_\_\_\_\_ @ \_\_\_\_\_

#### Adresse d'origine des parents

Pays : \_\_\_\_\_ Province : \_\_\_\_\_  
Collectivité : \_\_\_\_\_ District : \_\_\_\_\_  
Territoire : \_\_\_\_\_  
Rue/Avenue : \_\_\_\_\_ N° : \_\_\_\_\_

#### Adresse actuelle de résidence du candidat à Bukavu

Commune : \_\_\_\_\_ Quartier : \_\_\_\_\_  
Rue/Avenue : \_\_\_\_\_ N° : \_\_\_\_\_

#### Etudes secondaires faites (dernière année)

Nom de l'école secondaire fréquentée : \_\_\_\_\_  
Statut de l'école : \_\_\_\_\_ Code école : \_\_\_\_\_  
Section suivie aux humanités : \_\_\_\_\_ Option : \_\_\_\_\_  
Pourcentage obtenu après Examens d'Etat : \_\_\_\_\_  
Type de diplôme<sup>1</sup> : \_\_\_\_\_  
Numéro du Diplôme d'Etat : \_\_\_\_\_  
Pays : \_\_\_\_\_ Province : \_\_\_\_\_

Adresse de votre école de provenance : Commune ou Territoire \_\_\_\_\_

nn

## Choix de filière pour les études universitaires

Inscription en BAC 1		Choix d'option	Noircir la case
Anglais et informatique appliqués aux affaires et au commerce	1	Anglais et informatique des affaires et du commerce	
	2	Anglais, Affaires et Négociations Internationales	
	3	Anglais et Techniques Du Commerce International	
	4	Langues et Gestion	
Traduction et interprétation	1	Traduction Spécialisée	
	2	Interprétation Spécialisée	
Sciences psychologiques	1	Psychologie commerciale et des affaires	
	2	Psychologie sociale	
Communication appliquée	1	Communication, éducation et développement	
	2	Communication stratégique des organisations	
Techniques agricoles et d'exploitation	1	Agrobusiness	
	2	Technologie agricole et alimentaire	
Sciences de la santé et de l'environnement	1	Secrétariat médical	
	2	Logistique de la sante	
	3	Commerce et industrie alimentaires	
	4	Gestion des aliments et de la nutrition	
Architecture et urbanisme	1	Architecture intérieure et des paysages urbains	
Sciences informatiques	1	Gestion des systèmes d'information	
	2	Multimédia et technologie de l'information	
	3	Génie numérique	
Sciences économiques		<b>Economie régionale et internationale</b>	
Sciences de gestion	1	Gestion bancaire, micro-finances et assurances	
	2	Gestion et administration des structures électorales	
	3	Gestion des catastrophes et des urgences humanitaires	
	4	Gestion des systèmes d'information	
Entrepreneuriat, marketing et commerce	1	Entrepreneuriat	
	2	Gestion marketing	
	3	Gestion du commerce international	
	4	Accueil, protocole et relations publiques	
Droit interne	1	Droit des Affaires	
	2	Droit Administratif	
Droit international	1	Droit international Economique	
	2	Droit international Humanitaire	

## Résultat au concours d'admission

N°	Domaine/Filière	Résultat concours d'admission					Total
		Math	Français	Chimie/Biologie	Anglais	Culture gén.	
1							
2							
3							
4							
5							
6							
7							
8							
9							
10							
11							
12							
13							
14							

- Avis de la commission d'inscription ou conseil de la Faculté

---



---

- Décision du secrétaire Général Académique ou son délégué

---



---

Fait à Bukavu, le 10 / 03 / 2023

Pour la commission des inscriptions



**Le Vice-Recteur chargé des Etudes et de la Recherche**

B.P. : 551 Cyangugu, Rwanda ; Cell phone : +243 973 677 263 ; +243 817 531 352

Adresse : 271 Blvd P.E. LUMUMBA ; Quartier NYALUKEMBA ; Commune d'IBANDA, BUKAVU ; RDC

Email: [Fondationbbc@gmail.com](mailto:Fondationbbc@gmail.com) ; [info@ubc.academy](mailto:info@ubc.academy) ; Web site: [www.ubc.academy](http://www.ubc.academy)

## ENGAGEMENT PERSONNEL DU CANDIDAT ETUDIANT

Je soussigné : \_\_\_\_\_,

Reconnais avoir librement pris mon inscription à l'Université Bilingue du Congo « UBC »  
pour toute la durée de la présente année académique.

Je m'engage à respecter :

- L'esprit d'ouverture qui caractérise **l'Université Bilingue du Congo** notamment par la tolérance et la discipline,
- Me conformer à l'esprit de pluralisme socio-culturel et linguistique,
- Le règlement d'ordre intérieur dont je reconnais avoir pris connaissance.

Je reconnais à **l'Université Bilingue du Congo** le pouvoir de prendre les décisions qu'elle juge nécessaire pour le bon fonctionnement de l'établissement ainsi que de mes études et m'engage à respecter lesdites décisions même si elles ont été prises sans que j'en sois averti ou consulté.

Je m'engage à respecter l'aspect non confessionnel de l'Université.

En foi de quoi peut m'être reconnue la qualité d'étudiant de **l'Université Bilingue du Congo**.

Fait à Bukavu, le \_\_\_\_/\_\_\_\_/\_\_\_\_

Signature précédée de la mention  
« Lu et approuvé »

## LETTRE DE RECOMMANDATION

(Si applicable)

*A faire remplir par une personne qui se porte garante pour le (la) candidat(e)*

Je soussigné \_\_\_\_\_<sup>2</sup>

Domicilié à \_\_\_\_\_<sup>3</sup>

Numéro du téléphone mobile : \_\_\_\_\_

Je m'engage vis-à-vis de l'Université Bilingue du Congo

Pour le (la) candidat(e), \_\_\_\_\_

Je me porte garant de sa mobilité, laquelle est compatible avec l'esprit de l'Université Bilingue du Congo énoncé dans le règlement intérieur et dans l'engagement personnel.

Je reconnais avoir pris connaissance de ce document et en conséquence j'engage pleinement en connaissance de cause ma responsabilité devant les autorités de **l'Université Bilingue du Congo**.

Fait à Bukavu, le \_\_\_\_/\_\_\_\_/\_\_\_\_

Faire précéder la Signature de la mention manuscrite « Lu et approuvé »

<sup>2</sup> Préciser le lien avec le candidat à l'inscription

<sup>3</sup> Adresse complète

*(1) Toute fiche qui contiendrait de faux renseignements ou des informations incomplètes ne sera pas prise en considération.*

*Le candidat par la présente et l'exactitude des informations fournies, certifie sur son honneur. La répétition d'un même choix annule le présent formulaire d'inscription.*